Guía-índice o programa para el SABADO

Original Parisional Radio

3 de Diciembre de 194 4

		BE WAS	Mod. 310-IMP. MODERNA - I			
Hora	Emisión	Título de la Sección o part de Marsan	Autores	Ejecutante		
8h	Matinal	Sintonía Campanadas Alegre				
	<b>一种大学</b>	despertar.	Varios	Discos		
8h.15	ff	Emisión de Radio Nacional de Esp.	aña:			
8h.30	0	Tomedias musicales.	0	an an		
8h.40	"	Guía comercial.				
8h.45	m .	Opereta.	n n	11		
9h	"	Fin emisión.				
12h		Sintonía Campanadas y Servicio				
	A CHEER TO CHILD IN	Meteorológico Nacional.				
12h.05	- " -	"Serenata en Sol Mayor".	Mozart	10		
12h.30		Emisión: "Viena es así".	Varios	Discos		
12h.55	" "	Boletín informativo.				
13h	3× /5 /1 /5	"La voz de la campana", fragmento		e "		
13h.20		Emisión de Radio Nacional de Espa	The second control of the second control of			
13h.35	11	Actuación de la Cía. de Circo de				
	<b>国生活。</b> 经营	Teatro Olimpia.	THE THE PERSON	Humana		
13h.55	н	Guía comercial.				
13h.59	11	"Aunque Vd. no lo crea".		Locutor		
14h	Sobremesa	Hora exacta Santoral del día.	34. 数别题			
14h.01	11	Actuación de la Orquesta Raúl Aba	il. Varios	Humana		
14h.25	11	Guía comercial.		THE REAL PROPERTY.		
14h.30	tt	Emisión de Radio Nacional de Espa	ña.			
14h.45		"Jira por Cataluña".		Locutor		
14h.47	- 11	Actuación de la Orquesta Bianca.	Varios	Humana		
15h		Guía comercial.				
15h.05	u u	Sinfónico popular.	H -	Discos		
15h.20	tt -	Boletín del Instituto Municipal				
-		de Historia de Barcelona.		Locutor		
15h.50	11	Sigue: Sinfónico popular.	11	Discos		
16h	+ u	Fin emisión.				
18h	Tarde	Sintonía Campanadas Emisión				
1011.	10140	Tiflológica, dedicada a la Dele-	and and			
		gación Provincial de la Organiza-				
		ción Nacional de Ciegos.	11	Humana		
18h.15	"	"Molinos de viento", fragmentos.	Luna	Discos		
19h	1	Emisión dedicada a los Institutos	CONTRACTOR NAMED IN COLUMN	22000		
1911		Extranjeros de Barcelona.		Locutor		
70% 70	n n	Guía comercial.		1000001		
19h.10	11		Dr Arach	Pbro. ídem		
19h.15		Conferencia religiosa,	Varios	Discos		
19h.25	10	Orquestas zingaras.	THE RESERVE THE PARTY OF THE PA	DISCUS		
19h.30		Emisión de Radio Nacional de Espa		A D BEE		
20h	"	"Los capuchinos y los belenes en	Biblioteca	de Comunicació oteca General 18 1 1 0		
		Cataluña".	r.A.de Far	HEL AG MELLE		
20h.10	"	Boletín informativo.				
20h.15	"	Disco del radioyente.	Varios	Discos		
20h.35	11	Guía comercial.	THE PERSON			
CONTRACTOR OF STREET	THE RESERVE OF THE PARTY OF THE		A TENNES AND A SECOND PARTY AND A PARTY AN	STREET, STREET		

1

# RADIO BARCELONA

E. A. J. - 1.

Guía-índice o programa para el SÁBADO

día 23 de Diciembre de 194 4

			Mod. 310-IMP. MODERNA - Paris,			
Hora	Emisión	Título de la Sección o parte del programa	Autores	Ejecutante		
20h.40	Tarde	Sigue: Disco del radioyente.	Varios	Discos		
20h.45	" _	"Radio-Deportes".	Espín	Locutor		
20h.50	11	Sigue: Disco del radiomente.	Varios	Discos		
21h	Noche _	Hora exacta Servicio Meteoroló-				
		gico Nacional.				
21h.05	n	Solos de órgano.	0 0	tt .		
21h.10	11	mmisión: "Las mil y una noche%.		Locutor		
21h.25	II	Crónica teatral semanal".		- (1		
21h.30	"	Aires de juventud.		Discos		
A STATE OF THE PARTY OF THE PAR	11	Emisión de Radio Nacional de Espai	a			
21h.45	"	"Curipsidades de las uñas".		Locutor		
22h.15	"		u	Discos		
22h.16		Emisión: "Burbujas musicales".		DISCOS		
22h.30	" _	Retransmisión desde Madrid: Progra	met n	Trumono		
ST. ST.		Fin de semana.		Humana		
24h	u	Fin emisión.		E. 100		
				The state of the s		
		.1,1,1,1,1,1,1,1		THE RESERVE		
		· 多数的过去式和过去分词 (1) 10 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00				
				F-08-110-4		
				2160		
S. See S.		<b>这一种,我们就是一个人的人,不是一个人的人,不是一个人的人的人,不是一个人的人的人的人的人的人的人的人的人的人的人的人的人的人的人的人的人的人的人的</b>				
				A SECTION		
			CONTROL DE LA CO			
		<b>建设成长的支持企业</b> ,是1000年的1000年的1000年				
				D 2000		
1035			を 日本			
			Biblioteca de (			
			i Hemerotec	a General		
A SECTION						
WALL BOOK			STATE OF THE PARTY	A COMPANY OF THE PARTY OF THE P		

## PROGRAMA DE "RADIO BARCEIONA" E.A.J. - 1

## SOCIEDAD ESPANOLA DE RADIODIFUSIÓN

SÁBADO, 23 Diciembre 1

8h.-- Sintonía.- SOCIEDAD ESPAÑOLA DE RALADIFICATA SELISORA DE BARCELONA EAJ-1, al servicio de España de su de Villo Franco.
Señores radioyentes, muy buenos días villo Franco.
paña.

- X Campanadas desde la Catedral de Barcelona.
- ✓ \_ Alegre despertar: (Discos)
- X 8h.15 CONECTAMOS CON RADIO NACIONAL DE ESPAÑA.
- X 8h.30 ACABAN VDES. DE OIR LA EMISIÓN DE RADIO NACIONAL DE ESPAÑA.
- Comedias musicales: (Discos)
- X8h.40 Guía comercial.
- X 8h.45 Opereta: (Discos)
- √9h. -- Damos por terminada nuestra emisión de la mañana y nos despedimos de ustedes hasta las doce, si Dios quiere. Señores radioyentes, muy buenos días. SOCIEDAD ESPAÑOLA DE RADIODIFUSIÓN, EMISORA DE BARCEIONA EAJ-1, Viva Franco. Arriba España.

X12h. -- Sintonía. -- SOCIEDAD ESPAÑOLA DE RADIODIFUSIÓN, EMISORA DE BAR-CELONA EAJ-1, al servicio de España y de su Caudillo Franco. Señores radioyentes, muy buenos días. Viva Franco. Arriba España.

- x Campanadas desde la Catedral de Barcelona.
- x SERVICIO METEOROLOGICO NACIONAL.
- 2 12h.05 "Serenata en Sol Mayor", de Mozart, por Orquesta Sinfónica de Minneapolis y "Capricho español", de Rimsky Korsakow, por Orquesta Sinfónica de Londres: (Discos)
- Y 12h.30 Emisión: "Viena es así": (Discos)
- X 12h.55 Boletín informativo.
- ∨ 13h.-- "La voz de la campana", fragmentos, de Bau Olite: (Discos)
- 13h.20 CONECTAMOS CON RADIO NACIONAL DE ESPAÑA.
- × 13h.35 ACABAN VDES. DE OIR IA EMISIÓN DE RADIO NACIONAL DE ESPAÑA.
  - Actuación de la Cía. de Circo del Teatro Olimpia.

12/inivior las lluvias fox - concion de M. Yar. Contante Manuel de You 2º Ahryendo al eampo fox ble Sanders 3° Mi sueuro de Zarry Clarkante Manuel de Fóm 4º Vuelve el Bugui De Biblioteca de Comunicació Hemeroteca General

- 13h.55 Guía comercial.
- x 13h.59 "Aunque Vd. no lo crea":

(Texto hoja aparte)

- X 14h .-- Hora exacta .- Santoral del día.
- √ 14h.01 Actuación de la Orquesta RAÚL ABRIL:

- × 14h.25 Guía comercial.
- > 14h.30 CONECTAMOS CON RADIO NACIONAL DE ESPAÑA.
- 14h.45 ACABAN VDES. DE OIR LA EMISIÓN DE RADIO NACIONAL DE ESPAÑA.
  - "Jira por Cataluña":

(Texto hoja aparte)

14h. 47 MARICAN MARION MINISTERN ACTUACIÓN de la Orquesta BIANCA:
1000 m contor " Vinicron las lluvias", fox eamirón - Garcés
Obannel ele "Hongando al campo", fox. Jandere
Johnez "Mbi meño", fox camirón - hanscripción L. Clinfon
"Vuelve el bugui bugui" - A. Vilás.
(a polición) "Recuesdo", bolero camerón - J. A. Bou

- X 15h .-- Guía comercial.
- 15h.05 Sinfónico popular: (Discos)
- > 15h.20 Boletín del Instituto Municipal de Historia de Barcelona:
  (Texto hoja aparte)
- 15h.50 Siguer: Sinfónico popular: (Discos)

. . . . . . . . . . .

- \*\*18h.-- Sintonía.- SOCIEDAD ESPAÑOLA DE RADIODIFUSIÓN, EMISORA DE BARCEIONA EAJ-1, al servicio de España y de su Caudillo Franco. Señores radioyentes, muy buenas tardes. Viva Franco. Arriba España.
  - ✓ (Desde E.A.J.15) Emisión Tiflológica, dedicada a la Delegación Provincial de la Organización Nacional de Ciegos.
- \*18h.15 "Molinos de viento", fragmentos, de Luna: (Discos)
- √19h. -- Emisión dedicada a los Instituto Extranjeros de Barcelona:

(Texto hoja aparte)

×19h.10 Guía comercial.

X19h.15 Conferencia religiosa, por el Dr. D. Ricardo Aragó Pbro:

X19h.25 Orquestas síngaras: (Discos)

\*19h.30 CONECTAMOS CON RADIO NACIONAL DE ESPAÑA.

★Oh. -- ACABAN VDES. DE OIR LA EMISIÓN DE RADIO NACIONAL DE ESPAÑA.

- Disco-del-redicyente: "Los capuchinos y los belenes en Cataluña", por el P. Andrés de Palma de Mallorca: (20h.10 Boletín informativo. (Texto hoja aparte)

X20h.15 Sigue: Disco del radioyente.

X20h.35 Guía comercial.

≯20h.40 Sigue: Disco del radioyente.

×20h.45 "Radio-Deportes".

★20h.50 Sigue: Disco del radioyente.

121h. -- Hora exa exacta. - SERVICIO METEOROLOGICO NACIONAL.

₩h.05 Solos de órgano: (Discos)

X21h.10 Emisión: "Las mil y una noche":

(Texto hoja aparte)

₹21h.25 "Crónica teatral semanal".

X21h.30 Aires de juventud: (Discos)

121h.45 CONECTAMOS CON RADIO NACIONAL DE ESPAÑA

X22h.15 ACABAN VDES. DE OIR LA EMISIÓN DE RADIONIDE ESPAÑA.

√- "Curiosidades de las uñas":

(Texto hoja aparte)

★2h.15 Emisión: "Burbujas musicales": Canciones navideñas por (Texto hoja aparte)

22h.30 Retransmisión desde Madrid: Programa FIN DE SEMANA.

✓24h.-- (aprox.) Damos por terminada nuestra emisión de hoy y nos despedimos de ustedes hasta mañana a las œ ho, si Dios quiere. Señores radioyentes, muy buenas noches. SOCIEDAD ESPAÑOLA DE RADIODIFUSIÓN, EMISORA DE BARCELONA EAJ-1. Viva Franco. Arriba España.

.1.1.1.1.1.1.1.1.

MONTSERRAT MIRO, soprano: Al piano: Mtros. Albalat y Oliva

X"Aguinaldo",(gallega) - Mtrol Benedito
Z"Nadal2, (Catalana) - Fray Luis de Sta. Teresa
Z"En el Portal de Belén" (Montañesa) - Benedito
Z"El Noi de la Mare" (Catalana) - Alió
X"Canción de la Zambomba" (Baleares) - Benedito



A LAS 8 .-- H. --



#### ALEGRE DESPERTAR

100) P BE X1.-- "MIS AMORES", de Alfosea (por Banda de la 1º Legión de Tro X2.-- "JUSTICIA", de Alfosea ) pas de Aviación

92) P RE 3.-- "QUE TILIN...QUE TILON...", de Cadicamo (por Orq. Casablan

749) P B 5.-- "DALE ARROZ", de Kola, Castellanos (por Estrellita Cas

### A LAS 8,30 H .--

#### COMEDIAS MUSICALES

321) P 7.-- "SI FAUSTO FUERA FAUSTINA", de Quintero-Moraleda (por Celi 8.-- "Qué le vas a hacer" "Contigo iré" (Gámez y A. Goda

464) PC × 9.-- "LA CENICIENTA DEL PALACE", de Somonte-Moraleda (por Celis La marchina - "Vivir") Gamez y Orq.

352) P × 10.-- "UNA MUJER IMPOSIBLE", de Paso-Montorio-Rosillo, por Emil Aliaga y Fco. Muñoz (dos fragm.)

300) P X11.-- "TABU", "No me hables de tu amor" y "Boda en Hawai", de l Montorio, poe Emilia Aliaga y Fco. Muñoz (2 c.\*

#### A LAS 8,45 H .--

#### OPERE TA

249) G 012. -- "LOS TRES MOS QUETEROS", de Friml, por Compañía de Opera I gera (2 c.)

12) G ZBrq 13. -- "Fantasia" de "LA DUQUESA DEL TABARIN", de Lombardo 14. -- "Fantasia" de "LA PRINCESA DE LAS CZARDAS", de Kalman

0 - - - - 0



# PROGRAMA DE DISCOS A LAS 12,05 H.-



"SERENATA EN SOL MAYOR", de Mozert

por: Orq. SINE DE MINNEAPOLIS

347) G S ×1.-- Allegro

×2.-- Andante

348) G S ×3.-- Minueto - Allegre to y Trio

×4.-- Rondo-Allegro

"CAPRICHO ESPAÑOL"

de Rimsky-Korsakow

por: Orq. Sinfónica de Londres

37) G S × 5.-- "Alborada-Variaciones × 6.-- Alborada-Escena y romanza gitana 38) G S 0 7.-- Escena y romanza gitana 08.-- Fandago asturiano

0 - - - - - 0



(23/12/44)

PROGRAMA DE DISCOS

A LAS 13 .-- H .--

Sando, 23 dicbre. 19

"LA VOZ DE LA CAMPANA" (fragmentos)

de PAULIS

por: José Mª Aguilar Conchita Palacios Florencio Calpe Orquesta

X1.-- "Dúo de Cecilia y Pablo"

2.-- "Romanza de Pablo"

3.-- Romanza de Martín

4.-- "Dúo de Cecilia y Martín"

Hemos radiado fragm. de "LA VOZ DE LA CAMPAN de Paulis - Sau Olite

## SUPLEMENTO

174) P 5.-- "ME LLAMAN LA PRESUMIDA" "Escena pasacalle" "Dúo", de Alonso, Ramos de Castro, Carreño, por Mallojera, Tellez, Piñero, Rodri guez-Daina-Ritoré y Castelló (2 c.)

6.-- "EL ROMERAL", romanza y "Dúo", de Serrano, Muñoz Román, Aceva do y Díaz Gilés (2 c.)



A IAS 14,-- H.--

Sabado, 23 dicbre. 1944

## SUPLEMENTO

### OPERETA

	-	THE REPORT OF THE PROPERTY OF
10169	1 4	1 "EL MURCIELAGO", de J.Strauss, por Erna Berger (2 c.)
21811	1/4	2 "FEDERICA", de Lehár, por Franz Volker, (2 c.)
	MUS	ICA RADIOFONICA
47025	) A	3 "CANION DE AMOR DEL VIOLIN", de Winkler, (por Orq. Hans Busch BAJO, MUY BAJO", de Stamke
2818)	A	5 "SUEÑOS E ILUSIONES INFANTILES", de Rixner, pr Orq. Leo Eysoldt (2 c.)
343)	PS	6 "LOS GONDOLEROS", de Nevin (por Orq. Victor de Salón 7 "CANCION MENECIANA DE AMOR", de Nevin)
47432	) X	8 "EN UNA PRADERA HUNGARA", de Walde (por Orq. Hans Busch 9 "LAS MIL CANCIONES", de Busch

0 ----0



A LAS 15, -- H.--

Sábado 25 dlebre. 1944

#### SINFONICO POPULAR

ORQ. ALOIS MELICHAR

47053) A 1 .-- Obertura de "BAILE EN LA OPERA", de Heuberger

ORQ. SINFONICA DE JOHAN STRAUSS

2.-- "PIZZICATO", de J, Strauss 3.-- "CORAZON FEMENINO", de J, Strauss 140) G S

NUEVA ORQ. SINFONICA LIGERA

4. -- "EN UN TALLER DE RELOJERO", de Orth
5. -- "CACERIA EN LA SELVA NEGRA", de Voelker . 12) G S

ORQ. FILARMONICA DE BERLIN

2318) A 6.-- "Obertura" de "LA HERMOSA GALATEA", de Suppé (2 c.)



A LAS 18.-- H.--

Sábado, 23 diebre.1944

MOLINOS DE VIENTO"

(Fragmentos)

de LUNA - Frutos

por: REDONIO HERRERO HERN ANDEZ PULIDO CORO Y ORQUESTA

1. -- Preludio "De jadnos paso" Album)

2.-- En nombre de mi jefe 3.-- Duo y serenata 4.-- Pantomima

5. -- Dúo 6. -- Concertante (2 c.)

7 .-- Melopea- Final de la obra

Hemos radiado fragm. de "MOLINOS DE VIENTO", de LUNA-Frutos

### SUPLEMEN TO

#### RITMOS MODERNOS

JOSE VALERO Y ORQ. GRAN CASINO

717) P B \*8.-- "SOLLOZOS", de Palos \*9.-- "CLUB NOCTURNO", de Chispa

ORQ. LIONEL HAMPTON

665) P B 10. -- "ESPERA BUEN AS NOTICIAS", de Brown 11. -- "EL JEFE DE WIGWAN", de Roe

ORQ. MITCHELL AYRES

12. "CARACTER PESIMISTA", de Burke 13. "SAL AL ENCUENTRO DEL SOL", de Burke 685) P B



17

### PROGRAMA DE DISCOS

A LAS 19.10 H .--

Sabado, 23 dicbre. 1944

ORQUESTAS ZINGARAS

LA KAZANOVA

12) P Zing. X1.-- "TRISTEZA", de Chopin 2.-- "CZARDA", de Gentner



ORQUESTA HUNGARA GITANA

15) P Zing. 03.-- "TERTULIA HUNGARA GITANA", 45

0 - - - - - 0



#### DISCO DEL RADIOYENTE

14)	P.	s.	1 1 "	SERENATA" de sol.	Schubert	por Orq.	Victo	ago Salon
				sol.	por Maria	a Mora (	l cara)	PROPAG

- 41) 2-X " LA VIEJECITA" de Caballero y Echegaray dúo por Melo y Mary Isaura Sol, por Rosa Mari. ( a caras)
- 88) G.V. 3-- O" ACKLERACIONES" de Strauss por Orq. Sinfónica de Minneapolis. Sol. por Ramona Ros ( 2 caras)
- 40) P. S. 4-- " LA CAMA DE LAS MONJES" de Morera por Coble La Principal de la Bisbal. sol. Ventura (1 cara)
- 906) P. B. 5-- "VIOLINES HUNGAROS" de Merino por Raul Abril y su Orq. sol. por Montserrat Penna. (1 cara)
- 83) 6-- "Jota" de "LA DOLORES" de Bretón por Juan García sol. por Mª Dolores. (1 cara)
- 830) P.B. 7-- "CANCION DEL PATITO" de Oliveros por Orq. Gea y los Trovadores. Sol. por Rita Rubi( 1 cara)
- 579 bis)P.B. 8-- 2 VALSANDO EN LAS NUBES" vals de Stolz por Tejada y su gran Orquesta. Sol. Carlos Ruiz. ( 1 cara)

\*\*\*\*\*\*\*\*\*

A LAS 20--H

VILLANCICOS

( Para antes y despues de la Conferencia " Los Capuchinos y los Belenes en Cataluña)

54) P.Corf. 1-- " EL NIÑO FEREGRINO") de Boronat Mir y Hernandez por 2-- " CARRASEIAS" (Coro Infantil de las Escuelas ) Nacionales.

\*\*\*\*\*\*\*\*\*



A LAS 21,-- H.--

Sábado, 23 dicbre. 1944

(A petición del cliente de la emisión "LAS MIL Y UNA NOCHE"

#### SOLOS DE ORGANO

10564) A X .-- "SERENATA" de Toselli, (por Horst Schimmelpfennig

19) P Org. 3 -- "A UN LIRIO DE AGUA", de Mac Dowell (por Lew White 4 -- "A UNA ROSA SILVESTRE", de Mac Dowell )

## A LAS 21, 05 H .--

#### "EL DISCO DE ACTUALIDAD"

20) P Org. 5 .-- "DUMBO", selección, de Churchill, por Reginald Foort (2c.)

#### "AIRES DE JUVENTUD"

10448) A 6.-- "BODA DE MILLONARIO", de Jaksch, por Orq. Aldabert Lutter

31607) A 7 .-- "POWRRI DE MELODIAS", de Ritter, por Organo y Orquesta (2 c

11307) A 8.-- "BUM-BUM", de Trenet (por Orq. Hans Georg Schutz 11997 9.-- "VOLVERE", de Olivieri)

0 - - - - - 0



A LAS 22,15 H .-- Sabado, 23 dicbre. 1944

#### CANCIONES INTERPRETADAS POR CELEBRES ARTISTAS

#### MIGUEL FLETA

176) G 0 1 .-- "AY ... AY, AY ... ", de Osman Pérez (1 c.)



## TOTI DAL MONTE

641) G C 2. -- "NINNA-NANNA", de Bienchini 3. -- "REDENTOR EN FAMILIA", de Bienchini

### HENIAMINO GIGLI

5.- "LA ULTIMA CANCION", de Tosti



AUNQUE USTED NO LO CREA OF

GONG.

Lec. - Radie Barcelena.

Lra.-Escuchen seguidamente la emisión AUNQUE UNED NO TO OREA, efrecida por CHAMPAÑA DE LA CONDESA DE VALICOURT, de calid d'aracho ida.

GONG RAPIDO.

Loc .- Aunque usted no le crez ...

Lra.-Centra les tigres que en el nerte de la India diezmaban el ganade vacune, se emplea un axatamax medie protector sumamente sencille. Consiste en el vulgarísimo cencerro, cuyo sonido pone en fuga inmediatamente al tigre más feroz.

GONG RAPIDO.

Lra.-Auaque usted no lo orea....

Lec.-En el Ejércite japonés no existen las áran veces de mande, ni ejecutivas hi preventivas. En lugar de con veces, los oficiales nipones den las érdemes per medio de silbidos.

HONG RAPIDO.

Lec.-Es evidente que el CHAMFAÑA DE LA CONDESA DE VALICOURT se elabera en sus cavas de Terre Colema, comarca de San "adurní, con la flor de sus mejores mestos.-Todos sus clientes le recomiendan a sus amigos.

GONG RAPIDO.

Lra.-Aunque usted no lo crea....

Loc.-Hace unos años cayó una nevada de celer verde en Spitzberg. El fenómeno fué debido a la presencia entre la nieve de erganismos microscópicos análeges a los que coasionan las tan conocidas lluvias de sangre.

GONG RAPIDO.

Lec .- Aunque usted no le crea ...

Lra.-Cuando un ruso muere, se le entierra con un papel entre las manos, en el cual va escrito su nombre y apellidos, así como, por lo general, una eració por su alma.

GONG RAPIDO.

Lec.-Han escuchade la emisién AUNQUE USTED NO LO CREA, efrecida per CHAMPAÑA D LA CONDESA DE VALICOURT, de calidad recenecida.

Lra.-Escúchenla tedes les dias a esta misma hera.

GONG FINAL.

UAB
Biblioteca de Comunicació

23-XIJ-44.

BIR

COMPASES OBERTURA "GUILLERMO TELL"=

Loc.-JIRA POR CATALUÑA: SAN GERVASIO, emisión patrocinga por la casa de fama mundial desde el sigle 18 SANCHEZ ROMATE NERMANOS, de la Fronte-ra, elabora dora de los acreditados Coñacs N.D.U. y del arquetipo de los vinos de Jerez, AMONTILLADO N.P.U.

SONIDO.

Lra.-Es viejísimo, y sin embargo algunes ignoran....

Lec.-Que SAN GERVASIO es une de les más belles y pinteresces barries de Barcelena, ciudad a la que fué agregade en el año 1897.

SONIDO.

Lra.-Es viejísime, y sin embarge algunes igneran....

Lec.-Que las calles de SAN GERVASIO están fermadas per lindas casitas a la inglesa, terres, chalets, villas, quimtas y pequeñes palacies con jardines, en les que gezan descansadamente de la vida numereses vecines de la ciudad condal.

SONIDO.

Lra.-Es bien sabide per tedes....

Loc.-Que el COÑAC VIEJISIMO ROMATE tiene grado de coñac, su paladar es típicamente jerezano, y es muy digna su presentación.

Lra.-Sus numerosos clientew destacan estas precisas cualidades del COÑAC BIE-JISIMO ROMATE al recomendarlo interesadamente a sus buenos amigos.

- SONIBO.

Lec .- Es viejísime, y sin embarge algunes igneran ....

Lra. Que en SAN GERVASIO se halla la Iglesia de la Benaneva , xxxxxxx que era antes una capilla de la casa señerial de Menyjuich, dedicada a les santes Gervasie y Protasie, hasta que en 1243 selicité su prepietarie se cenvirtiera en iglesia parrequial.

SONIDO.

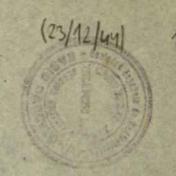
Lec.-Es viejísime, y sin embarge algunes igneran....

Lra.-Que es maravillesa la quietud de buen tene que reina en SAN SERVASIO. Las calles imprimen a este barrie, semejante a una Arcadia mederna y aristocrática, un selle de recegimiente distinguidem y de elegante recate.

SONIDO.

Lec.—Ha terminade la emision XHXXXX JIRA POR CATALUÑA, patrecinada empor la casa de fama mundial desde el sigle 18 SANCHEZ ROMATE HNOS. de erez de la Frontera.—Oigan esta interesante emision todos los dias a esta misma hora. La de mañana estará dedicada a LOS PESEBRISTAS.

· SONIDO PROLONGADO.





Ale 23 - 111- 74.

UAB

Biblioteca de Comunicació
i Hemeroteca General

## LOS CAPUCHINOS Y LOS BELENES EN CATALUNA

La modesta colaboración, consuetudinaria desde 1927, que hemos ido prestando a la restauración del fabk-lore religioso-navideño, relativo a Belenes o Pesebres, sea la del presente año, en parte, la lectura de estas desaliñadas cuartillas; para disertar, brevemente, sobre esa tradición entrenlos Capuchinos de Cataluña y la influencia ejercida por ellos, ya desde antiguo, a través de tan losble costumbre, felizmente conservada por nuestros antepasados.

Contra la tesis tradicional de que nuestro Seráfico Padre fué el inventor de los Belenes o Nacimientos, hay que alegar el argumento de los Belenes pre-franciscanos; de los cuales, es una buena muestra, la Pepresentatio Pastorum - como puramente litúrgico - de los Estatutos de la Catedral de Lichfield, en el año 1190. Y la representación del Pesebre de Greccio, según la vasta y espiritual concepción franciscana, tenía lugar an la noche de Navidad deláño 1223, o sea 33 años más tarde.

El <u>Pesebre de Greccio</u> marceba, pero, una etapa de evolución y de divulgación en la manera de manifestarse, popularmente, el sentimiento religioso del Natalicio del Señor. Y desde aquella fecha, se propagan, por eso, los <u>Belenes post-franciscanos</u>; y he aqui porque hallamos en un <u>inventario</u> de la Catedral de Barcelona del año 1572, el ejemplar cuatrocentista de hermoso pesebre, y valiosa pieza de orfebrería con esmaltes, anterior al primer Nacimiento conocido, el de Nápoles del año 1478.

El fomentador de la práctica Navideña de los Belenes - San Francisco de Asís - estuvo en Cataluña, y predicó en la Catedral de Barcelona.

Y aquel Santo, enamorado de Jesucristo, que ensalzaba las viftudes y
méritos de la gloriosa virgen y mártir Santa Eulalia, en presencia de
los Concellers de la ciudad, muy pronto, vió establecido en ella un

Convento de su Orden de Frailes Menores. Y algunos siglos despues, en la casa donde - según tradición- nació la virgen barcelonesa Bulalia, en el desierto de Sarriá, erigían un primer Convento en España los Religiosos franciscanos de la Reforma Capuchina, el año 1578.

De los Conventos capuchinos de Santa Mulalia de Sarria, y del convento de Monte-Calvario, extra-muros de Barcelona (fundado también en el referido año), arranca, propiamente, la tradición pesebrista entre los Capuchinos de la provincia de Ntra. Sra. de Montserrat, de Cataluña

De nuestros arcaicos Belenes conventuales, pocas noticias, y de al gún interés nos quedan; especialmente del que aún en el ago 1835, se construía en el Desierto de Sarriá.

Con todo, se llevaba la palma, entre aquellos, y entre otros de la muchos que se exhibían en la ciudad de Barcelona, el Belen de los Capuchinos del Convento de Santa Wadrona (hoy Plaza Real y Rambla de Capuchinos).

En el año 1788 era calificado de: memorable, antiguo y prementado por la gente. En el año 1792, pero, por disposición de los Superiores, ya no se montó el gran Belen, tan celebrado por sus contemporaneos, y ni tan solo se colocaron las preciosísimas imágenes de Jesís, María y José, algún Pastor y los Angeles. Esta disposición tenía por objeto evitar la algazara de la gente y los inconvenientes del montaje de aque gran aparato; suprimiéndose de esta manera, la confusión, las distracciones y las conversaciones en la Iglesia. Era Provincial, por aquel estonces, el M.R.P. José Antonio de Taradell, y Guardian del Convento, e M.R.P. Pedro de Sampedor. Besidía en aquella santa casa el V.P. Miguel de Sarriá, muerto en olor de santidad, el 8 de Agosto de Islo, y enterrado en claustro de la Catedral de Barcelona.

Este Nacimiento, aunque antiguo, procedente tal vez del derruído Convento de Monte-Calvario, almque sustituyó intra-muros el de Santa Madrona, debió disponer, posteriormente, de las preciosas imágenes, las cuales vienen aludidas por el autor del manuscrito Calaix de Sastre Don Ramón de Amat Cortada - sin precisarse empero el nombre del autor de aquellas figuras. Pudieron haber sido ejecutadas, aunque no lo diga el cronista, por el celebre imaginero olotense Amadeo, abogando a favor de ello en tal caso, el haber trabajado dicho artista algunos asientos esculturados para nuestros Conventos, especialmente las figuras del Nacimiento del Convento de Sabadell (hoy Casa de Beneficencia); de cuya serie se conservan solo, dos interesantes tipos de pastores, registrados por Don Evelio Bulbena en su obra Ramon Amadeo maestro imaginero de los siglos XVIII y XIX (Barcelona 1927).

Los Padres Misioneros Capuchinos catalanes, evangelizadores de la Guayana Española (Venezuela) introdujeron los <u>Nacimientos</u> en aquellas luengas y dilatadas Misiones, y según carta del V. Jaime de Puigcerdá, allá en la segunda mitad del siglo XVIII, nuestros Religiosos tenían montado un <u>Pesebre</u> y habían introducido también la representación de los <u>Reyes Manos</u>.

Los Capuchinos de Cataluña continuaron construyendo sus Belenes o Nacimientos hasta el año 1835.

Al, poderse reinstalar nuestras Comunidades en España, por los años 1836 y 1876, el benemérito P. Juan Ba. Pruna de Arenys de Mar, fundador del nuevo convento de aquella villa, y restaurador de la observancia Capuchina en el Principado, escribe en su Cronicón los siguientes datos, significando una de sus grandes satisfacciones: "Año 1876 ca del contro accentral consuelo era adornar la Iglesia, logrando las imágenes del Nacimiento que eran del antiguo Convento de Sarriá".

He aqui una nueva fase del capuchinismo-pesebrístico en Cataluña, comenzando por el referido Convento de Arenys de Mar con un altar permanente del Nacimiento, dotado luego de otras nuevas figuras.

La Venerable Orden Tercera del Convento de Capuchinos de Manresa, organizaba en 1922, siendo Director el Rdo. P. Samuel de Algaida, el primer Concurso de Pesebres en aquella población; y vemos como en el siguiente año de 1923, la <u>Asociación de Pesebristas</u> de Barcelona, iniciaba los <u>Concursos</u> pesebrísticos, en esta ciudad, continuando desde entonces todos los años (salvo el periodo marxista) con éxito cada vez pujante.

Los Conventos Capuchinos de Chot, Manresa y Arenys de Mar, por mediación de la Venerable Orden Tercera, y en este último convento también por la de la Juventud Seráfica, han venido infligendo notablemente largos años, valiéndose de Concursos y de Propaganda, a favor de la prática Navideña del Pesebre. Por otra parte, todo nuestros Conventos, a partir del año 1900, se han esmerado siempre en exibir artísticos y devotos Nacimientos; y desde gran parte de ellos se ha podido ofrecer con frecuencia, religiosos idóneos para presidir o formar parte de los Jurados calificadores en los Concirsos locales de Belenes.

En el convento de Tarragona fundamos la <u>Asociación de Pesebristas</u> en el año 1927, con motivo del VII Centenario de la muerte de nuestro Padre San Francisco; y el año pasado pudimos commemorar el XV aniversario de su fundación y el XII de la celebración de Concursos. El Convento de Manresa celebró igualmente en 1943, el <u>XVIII Concurso de Belenes</u> organizado todos los años como se dijo, por la Venerable Orden Tercera Franciscana. Los notables Concursos olotenses datan del año 1928.

Es muy agradable poder recordar en esta ocasión, el gran Concurso de Pesebres, organizado en el año 1927 por la Comisión de astos culturales del año Franciscano, al homenajear los Frailes de Capachinos de Cataluña a su Seráfico Patriarca. El Jurado calificador propuso felicitar a la benemerita Asociación de Pesebristas de Barcelona, por haber

construído, muchísimos de sus componentes, muy notables y valiosos Naci-

concretándonos ahora a la ciudad de Barcelona, los Conventos Capuchinos de Santa Ana de Sarriá y de Ntra. Sra. de Pompeya, ofrecen todas las Navidades sus artísticos Belenes. Especialmente en este segundo convento, donde despues de la Liberación, el prestigioso Director de las Escuelas y delicado artista R.P. José Ma. de Vera, expone cada año, a sus numerosos y distinguidos visitantes, verdaderas obras de arte, en cuanto a su tema, paisaje, perspectiva, confección de figuras, instalación de luces, etc. cumpliéndose en todo ello los cánones litúrgico-artísticos de la Teoría del Pesebre. Cuyas normas puede ver el aficionado en nuestro Manuel del Pesebrista (Barcelona 1927), el, primer libro publicado sobre Belenes, al que siguen los libros: Manera de construir un Pesebre (Barcelona 1928, con una segunda edición) por José Ma. Puig y Roig, y a vista de ambos: Como se construye un Nacimiento, por el Rdo. Juan Perez Cuadrado (San Sebastián, dos ediciones, la 2ª del año 1943).

En la <u>Bibliografía</u> general, incipiente, sobre el <u>pesebrismo</u>, hay que señalar la colaboración de algunos de nuestros religiosos capuchinos: el M.R.P. Basilio de Rubi, con un <u>Manuel del Pesebrista Olotí</u> (Olot 1953) para los especialistas de aquella población, y los <u>Vérediatos</u> de los concursos manresanos de 1942 y 1943 por los RR. PP. Ezequiel de Mataró y Rodrigo de Manresa, respectivamente; sin contar con un numero de artículos en diarios y revistas locales, a propósito de la construcción y de los Concursos de Belenes, y de notables Conferencias culturales encaminadas al mismo fin. El R.P. Olegario de Barcelona, en un opúsculo <u>Jesuset en el Pessebre</u> (Manresa 1914) en el capítulo VII: <u>Un consell als pessebristas</u>, señala algunas de las normas principales, <u>Inconsell als Macimientos</u>.

En el próximo Concurso Pesebrístico de 1944-1945, nuestros Conventos capuchinos continuación con su tradición franciscana de los Macimientos. El Bel én del Convento de Nora. Sra. de Pompeya promete ser digno sucesor de los bellos cuadros y paisajes navideños, expuestos en año anteriores, ayudándose para su mayor éxito con el canto de clásicos Villancicos por la acreditada Escolania del Santuario, y la representació de los típicos Pastorcillos por alumnos aprovechados de aquella Escuela como también la representación del folk-lore mallorquín, del Canto de 1 Sibila.

ca. Arenys de Mar y Sarriá-Barcelona.

A todos nuestros <u>radio-oyentes</u>, aunque anticipadas, muy felices Pascuas de Navidad, con Pesebre o Belén en sus respectivos hogares, y l Bendición del Niño Dios en todos sus ideales y empresas.

P. Andrés de Palma de Mallorca
O.F.M. Cap.



bra Coensura



ESCENIFICACION DE LOS RELATOS ORIENTALES DE GALLAND

&& por &t

ADELARDO FERNANDEZ ARIAS " EL DUENDE DE LA COLEGIATA "

14ª Emision





## 144 Smision

10 0 10

## ( DISTRIBYO)

Animador .-

Sultan.-

A la hora de costumbre el Sultan exclamó:

Scheresada, esposa mia... continus la historia del segun-

do Eslandor tuerto . hijo del rey.

Shheresada .-

Con la venia selor. . El segundo Kelander continuó mi

historia de esta manerat

Kalandor .-

Instantaneamente desapareció la piel de mico que me cu?

bris y so recebré mi forme verdadera, pere sin el oje

derecho. To me arrojé a los pies de la Princesa para

manifest rie mi agradecimiento y ratificar la promesa

que el sultan ou padre, le habia hecho de que seria su

es cso, pero ella me contestó:

Pricesa .-

Trincipe, esa unión no podrá realizarse porque me quedan

pocos instantes de vide ... si habiera podido emarra

aquel grand de la granada que cajó al rio, no habria

tenido necesidad de redurrir al fuego para vencer al

Senio. Pero no he podido evitar que el Suego penetrane

en mis entrellas... no está abrasando y me quedan ya po-

cos momentos de olistencia.

El Sultan y to nes quedamos aterrados al oir habiar

así a la Frincesa, que empezo a dar gritos des arradores

exclamando:

| Socorredue que me abrasol ...

I al poco reto exhló su último suspiro en medio de ho-

aribles convulsiones y ou hermoso cuerpo quedo reducido

Lalandor.-

Frincesa .-

Sch rezeda.-

Eslandor .-

como el del Genio a otro monton de cenimas.

Imposible expresaros el dolor que el Sultan y yo experimentamos al ver perecer a la Princesa de un modo tan desastroso. Hubo un luto general el en la ciudad cuando se divulgó la notificia de la muerte de "B'ldad Olimpica", como si cada uno hubiese perdido una hermana o una hija.
El Sultan cayó enfermo de pena y a alos pocos dias llamó al Kalandor y le dijo :

Sultan 25.-

Scherezada .-

Frincipe, antes de vuestra llegada a mi reino yo era felis y ningun contratiempo turbaba mi felicidad, pero desde que entrastela en este palacio entró con vos la desgracia y babeis sido la causa de la muerte de mi querida
hija. Elejado de aqui inmediatamente... salid de mis Retados y que no os vuelva a ver mas en mi vida, porque
si permaneceis aqui mas largo tiempo cree que se consumaria mi ruina completa.

Kelendor 28 .-

conformandome con la orden del Sultan salí de palacio enseguida, deplorando mi fatal destino que me había hecho ser la causa de la muerto de dos Frincesas tan hermosas, dignas de mejor fortuna. Ne hice afeitar la berba y el cabello y vistiendo este traje que llevo me encaminé a los Estades del Ilustre Jefe de los Creyentes, el magnanimo Harum Alræchid con inteción de darle cuenta de ais aventuras y rogarle que me facilete los medios de volver al reino de mi padre. Al entrer en esta ciudad me encontré con mis des compañeros y recibimos hospitalidad en vuestra casa del modo que sala Bibliote de Commicacio i Hemorice General Satá bien, podeis marchares cuando muste is o quedaros a oir la historia de los otros husspeades.

Zowida.-

Scherezada .-

Aprovechando aquel permiso el segundo Kalandor fué a

del tercero que tomó las palabra y em esó diciemo: alandor 32 .- Mi historia, señore difiere de la de mis compañe ros de desgracia porque si la pardida de su oje derecho la deben a un accidente ajeno e independiente de su voluntad.yo debo el haberne quedado tuerto a una desgracia volunteria hija de mi imprudencia.

Zobeida. Explicads, porque vuestras frases son curiosas.

Walandor 30 .-Me llamo Agih y soy hijo de un rey llamado Casib. Al morir mi padre le heredé , fijando mi residencia en la miema ciudad que está situada a crillas del mar y tiene un harmoso puerto con un arcenal capáz de armar ciento cinquenta navios de guerra. Se componia mi reino de verias provincia en tierra firme y gran misero de islas grandes sita das en nu mayor parte a la vista de mi Capital.

Bad Bs may interesante ... continued ...

Visité primero las provincias , Luego hice armar mi escuadra y fui a ver mis Islas pam darme a concer a mis vasallos . Al poco tiempo hice etro viaje per mar y mi afición a viajar creció tanto que decidif hacer descubrimientos mas alla de mio Islas. Para ello hice equipar diez navies, me embarque y nos hicimos a la vela.

L Y que os sucedió? Zobeids .-

Kalander 3" .-Muestro viaje fué felia durante cuarenta dias, pero al lle ger la noche del dia cuarenta y uno, el viento contrario no colocó a punto de moufragar. Al sannecer se disiparen las nubes calmando el temporal ya arribanos a una Isla donde descansance dos dias y de mievo ses la mare la mare.

Socida ... L Y que sucedió?

Kalandor 30 .- A los diez dias de navegación esperabamos ver tierra cuande el dia diez un mrinero nea dijo desde el palo mayor

que a derecha e izquierza no habia mas que mar y cielo pero que delante de él por el lado de proa greia notar un objeto negro...Despues de orra aquellas palabras, el piloto arrojó el turbante contra la cubierta y mesandose lo cabellos exclamó:

Piloto .-

Señor, estamos perdidos ... Nadie puede escapar del peligro y mi experiencia es nula pam poder librarnos de él. La tempestad que hemos sufrido ha extraviado nuestro rumbo de tal modo que mañana nos encontraremos al pié de ese bulto negros que es la montaña negra del Iman y que desde shora atrae nuestra flota a causa del hierro que entra en la construcción de los navios. Cuando lleguemos a determineda distancia la fuerza del imen atracra los clavos y los navios se sumergerán. En la cima de esa montañata hay una cúpula de bronce sostenida por columnas del mismo metal... Sobre ella hay un caballo con un jianete tambien de bronce...El jinete tiene en el pecho una placa de plomo con letras talismánicas, y es tradición que aquella estatua es la cuasa de la pérdida de tantas embarcaciones y que no dejará de ser fatal a todo el que por desgracia se le acerque, hasta que ses destruids.

Scherezada.- El piloto volvió a lamentarse.

Kalandor 32.- Y yo mismo creí llegada mi última hora...Cada uno se ocupó en tomar las medidas mas convenientes para su salvación.

Scherezada.- Al otro dia todos vieron la montaña del Iman con toda elaridad, haciendola mas horrible el espanto de que todos estaban poseidos y al mediodia comenzó a realizarse el pronóstico del piloto. Los clavos y demás hierros se escaparon
con estruendo y fueron ha a adherirse a la montaña...Los
navis se sumergieron. Todos se ahogaron.

Kalandor 3º.- Pero Aláh se apiadó de mi y permitió que me salvase en una tabla que impelida por el viento me transportó al pié de la montaña del Iman sin lesión alguna. Fué tal mi suerte que abordé a un sitio donde habia gradas para subir a la cima.

Zobeida.- Seguid que es interesante lo que estais contañotea de Comunicació i Hemeroteca General subir a la cuispide

Dandor 32.- Trepé como pude por aquella escalera y llegué a la cuspide con muchisimo trabajo y exposición de mi vida y colocándome debajo de la cúpula despues de haber dado gracias a Dios que Como las irisaciones de Oriente destellán las uñas tratadas con "IACAS SARATOGA", creadas por "IAURENDOR".... El éxito insospechado obtenido al aparecer ese esmalte maravilloso que convierte las max manos en objetos de arte, ha superado a todas las esperanzas.....
"IACAS SARATOGA".... Creación "IAURENDOR".



me	habia	salvado	de	tan	gran	peligro,	me	quedé	dormidof
		1,			- 4-	conde ou		de + 000	

( la musica de fondo baja de tono)

Scherezada .-

Durante el sueño del Kalandor se le apareció un venerable anciano que le dijo:

Anciano --

Escucha Agib, debajo de la tierra en que estás recostado hay oculto un arco de bronce y tres flechas de plomo fai fabricadas bajo la influencia de cierta constelación. Despierta y remuere la tierra y cuando hayas encontrado el arco y las tres flechas disprara contra el hombre de bronco montado sobre el caballo. A la tercera flecha el hombre rodada hasta el mar y el caballo caerá por tierra... Entierra el caballo en el mismo sitio en que hayas encontra-el arco y las flechas, entonces verás que el mar se alborota y llegarán sus clas hasta aquí, pero, al mismo tiempo arribafa una embarcación conducida por un hombre de bronce. Embárcate en ella sin temor alguno y el hombre te conducirá a un pais desde el cual podrás regresar facilmente a tu reino pero, guardate de pronunciar ni una sola vez el nombre de Dios bajo ningun pretexto.

Kalandor 39 .-

He desperté enseguida e hice lo que el anciano me habia indicado y todo sucedió según y conforme me lo habia predicho. Disparé las tres flechas, cayeron el jinete y el caballo que enterré en el agua, apareció la lancha con el remero de bronce y yo me embarque en ella sin proferir una sola palabra, guardando el mas profundo silencio durante la travesia.

Scherezada .-

Al décimo dia de aquella muda navegación se presentaron a la vista del Kalandor unas Islas que per su configuración creyó que eran las suyas y olvidando la recomendación del anciano y lleno de alegria, sin poderse conte-ner excla-

Scheregada.-

¿ Loado y bendito seas Dios mio!

Apenas habia proferido a uellas palabras cuando la embarcada ción y el hombre de bornce que la tripulabas se hundieron en el mar....

(23/12/49)

Kalandor 391-

Y yo me encontré luchando con las olas sin saber hacia que lado dirigirme... Ya me iban faltando las fuerzas y próximo a perder la vida, cuando empujado por un fuerte oleaje me encontré tendido en una playa. Recobrando el ánimo me levanté enseguida y eché a correr para librarme de la resaca de las clas . alejandome de la crilla del mar.

Scherezada .-

Despues de haberse anchadas secado los vestidos al sol, se internó tierra a dentro convenciendose que se hallaba en una isla desierta pero poblada de árboles frutales sinvestres.

Kalandor 32 .-

De pronto observé que se dirigia hacia la costa un buque y como ignoraba si sus tripulantes eran amigos o enemigos. juzgué prudente el ocultarme subjendome a un árbol muy fron doso.

Scherezada .-

Observo el Kalandor que los recien llegados se dirigieron al pié del árbol en que él estaba encaramado, removieron la tierra y levantando una trampa de hierro que ocultaba la entrada de un subterraneo, comenzaron a introducir por ella algunos muebles y una multitud de provisiones de boca. luego desembarcó un enciano apoyado sobre el brazo de un joven y los dos se dirigieron al subterraneo.

Kalandor 38.-

Poco tiempo despues volvió a salir el anciano solo. Los esclavos cerraron la entrada del subterráneo y todos se embarcaron.

Scherezada .-

Cuando vi que el buque se habia alejado de la kasta costa, bajé del árbol, levanté la trampa y ví una escalera de piedra por la que me decidí a bajar.

Zobeida. -

Kalandor 30 .-

¿ Y a donde conducia aquella escalera.?

Kalandor 32 .-

A un aposento lujoso donde estaba el joven que acompañaba al anciano, sentando en un sofa y abanicandose.

Scherezada. -

A la luz de una gran lámpara que iluminaba la tac estancia pudo observarse en el rostro del joven el terror que la aparición del recién llegado pudo causarle y el Kalandor le dijo:

Kalander 32 .-

Tranquilizaos que no os haré daño alguno. Soy un desdichado rey que solo he venido aqui movido por la curiosidad para

saber porque os han dejado sepultado vivo en este subterráneo y desearia saber si yo puedo seros útil en algo.

Al oir aquellas palabras el joven recobró su ánimo y con voz dulce repuso:

Principe, venid a senteros a mi lado que voy a satisfacer vuestra curiosadad. Mi padre es un rico joyero dueño de una inmensa fortuna. Hacia algunos años que se casó sin tener sucesión, cuando una noche estando durmiendo se le apareció un Genio que le dijo:

Tus oraciones han sido escuchadas... Tendrás un hijo pero vivirá pocos años.

En efecto; poco tiempo despues naci yo y a pesar del pronostico del Genio mis padres fueron muy felices, pero, inquieto mi padre por la profecia del Genio consultó a los
astrólogos y ellos a los astros. Un astrólogo dijo:
Tu hijo vivirá sano y salvo hasta la edad de quince años.
Cumplidos sus tres lustros correrá su vida un gran peligro
del que le será muy dificil librarse y perecerá a manos del
Principe Agib cincuenta dias despues de que él haya derribado la estatua ecuestre de la montaña del Iman.Si tu hijo
puede librarse del Principe Agib vivirá largos años... Eso
es lo que dicen los astros.

En este años cumplo los quince años de mi edad y babiendo sabido mi padre que la estatua ecuestre de la montaña del Iman ha sido derribada, inquieto y lleno de terror se apresuró a traerme a este subterráneo que hizo construir para que yo me ocultara en él los cincuenta dias de peligro, que los astrólogos le han anunciado y con la esperanza de que el Principe Agib no vendrá a buscarme aqui para matarme. Ya han pasado diez dias desde que la estatua ha sido derribada

y solamente faltan unos cuarenta para terminar ese plazo fatal. Al fin de ellos volverá mi padre a buscarme.
Mientras el joven estaba hablando yo me burlada interiormente de las predicciones astrólogicas porquemente de comunicación estaba en ánimo hacer el menor mal a aquel joven, que cuando terminó de referirme su historia, traté de animarle diciendole que tuviese confisaças en Dios porque no le sucederia

- Scherezada.-

Joven .-

Genio.-

Joven .-

Astrologo .-

Joven .-

Kalandor 32 .-

ningún accidente y me ofrecí para acompañarle y servirle hasta el regreso de su padre, esperando que el me permitire ria embarcarme en su buque para regresar a mis Estados. El joven aceptó la compañía del Kalandor y sus servicios sin la menor desconfianza y se mostró muy contento.Pasaron juntos treinta y nueve dias durante los cuales surgió en ellos un afecto leal sincero y rpofundo.

Scherezada. -

Kalandor 32 .-

Schererada .-

Kalandor 32 .-

Joven.-

Scherezada.-

Kalandor 32 .-

Scherezada .--

Rabiendome guardado bien de decirle que yo era el Principe Agib ta temido y que debia matarle.

Ameneció el dia cuadrigésimo en que él que se cumplian los cincuenta dias anunciados, sin que durante aquel tiempo hubiera sucedido ningún accidente desagradable.

Aquel dis el joven se despertó muy contento... quiso tomar un baño y ponerse despues un rico traje para recibir a su padre. Despues de tomar un baño volvió a la cama para descansar un rato y me rogó que la acercase un melón con azuor para refrescarse. Yo escogí uno entre los muchos que aun nos quedaban y como no encontraba a mano ningún cuchil·llo le pregunté al joven si sabia donde habia alguno... y me contestó:

Si... encontrareis un cuchillo en esa rinconera que está sobre la cabezera de mi cama.

Sin dejar el melón que tenia en una mano, el Kalandor alergó la otra para coger el cuchillo encaramandose sobre la cama, pero al bajar de ella se le enredó un pié entre las colgaduras del lecho dió un resbalon y cayó teniendo el cuchillo en la mano sobre el cuerpo del joven...

Cuyo pecho traspasé partiendole el corazón.

## (se oyen las trompetas de Palacio)

Señor, las trompetas anuncian el alba y como os debereis levantar para encargaros del gobierno de vuestro reino me encuentro obligada a interrumpir la historia, pero, si me concedeis con

Si, esposa mia... te concedo un dia mas de vida, Scherezada, porque deseo saber como termina la historia del Kalandor tercero, hijo del rey.

Jultan .-

Animador.-

Y así termina el décimocuarto espisodio de las MIL Y UNA NOCHES, siguiendo el orden en que los cuentos arabes fueron recopilados por Galland....el sábado proximo a la misma hora continuaremos esta interesante narración.

OONG

DISTINTIVO\_



DELEGADO GENERAL DE VENTAS:
A. DORADO NAVARRO
ARIBAU, 135 - TELÉFONO 75657

Onglix

LA BORATORIO SEGUR

DIRECTOR FARMACÉUTICO: M. SEGURA

(SINTONIA)

BARCELONA.

EMISION "CURIOSIDADES DE LAS UNAS"OFRECIDA POR "ONGLISTINA"

(Lecuter)
(Lecutera)
(Lecutera)
(Lecutera)
(Lecutera)
(Indicate a per dies!! un pece de fermalidad que ne estames en una conversación particular, sinó en la emisión "CURIO)
(SIDADES DE LAS UNAS".

(Lecuter)

Pues precisamente per ese se le dige; perqué en el espeeífice que el etre día le receté el médice, interviene principalmente la queratina, elemente fundamental en la constitución quimica
de las uñas.

(Locutora) — Me parece....me parece....que desde que interviene en estas emisiones de "ONGLISTINA", vé Ud....uñas por todas partes y todo hasta lo más inveresimil pretende tenga relación con ellas.

(Locutor) Veo que es Ud. atrozmente incrédula. Pero en fin me en plicaré:

Ciertos medicamentos, interesa atraviesen inalterados por el estómago para que su acción se desenvuelva exclusivamente en los intestines, bien por la acción irritante que pudieran ejercer sobre la mucosa gástrica, bien porque los jugos gástricos, modificando la composición química del medicamento lo alterasen haciendos ineficaz. En estas condiciones, dichos medicamentos, precisan de un recubrimiento que les permita franquear el piloro sin haber sufrido transformacción alguna. Pues bien se ha descubierto que la queratina (Elemento químico fundamental de las uñas) es una sustancia inalterable al ataque de los jugos estomacales y que en cambio se disuelve por la acción de los fermentos y secreciones intestinales. Con este recubrimiento, las grageas queratinizadas (que así se deneminan genéricamente) selo ejercen su acción en el lugar que farmacologicamente interesa.

Y volviendo señorita incrédula, a le que en un principio le decia, s ser queratinizadas las pildoras que Ud. temé el etro dia, no andaba yo tan desencaminado al prountarle por su costipado en esta emisión

"CURIOSIDADES DE LAS UNAS"

(Lecutera) Pues le asegure que tras le que me acaba de decir, con sey muy aprensiva, no volveré en mi vida a temar se esa clase de pastillas.....

(Locutor)

No sea tan impresionante señorita: En honor a la verdad
he de decirla que si bien en sus primeros tiempos, la queratina se
obtenía exclusivamente de las uñas, en la actualidad se extrae del
canutillo de la pluma de las aves.

Biblioteca de Comunicació
Hemeroteca General

(Lecutora) —— En ese caso ya es distinte per le que seguiré religiosamente las instrucciones del Decter perque le sey franca: ¿Quien
es la persona aprensiva que sería capaz de ingerir las referidas
pildoras si al ser elaboradas como antiguamente supiese estaban

(Locuter)

recubiertas de una capa de queratina extraida ....de las uñas? Sintenizan Uds. señeres radioyentes con la emisión "CURIOSIDADES DE LAS UNAS" que les ofrece en dias alternes a esta misma hora "ONGLISTINA" el endurecedor definitivo de las uñas. Haga Ud. una prueba señorita y no lo olvidé "ONGLISTINA" endurece las uñas "ON-GLIS-TI-NA". Distribuider exclusive D. Alfense Derade Aribau 135 Tne.75-6-57

(SINTONIA FINAL)

THE PERSON LAW IN CO. IS NOT BEEN ALL AND A at a state Later De La -park in the transmit in the first transmit of the same of the sam -82 44 ALL 15 -tipe in the contract of the c -inchest is about the little to the second party of the second se -canth alife the end of the case of the ca -stind of modern the as (soil multipolar managed polaries of each class of the color of the colo UAB

Biblioteca de Cómunicació
i Hemeroteca General (性点をおしないよ

i Hemeroteca General

esito a considerate de la comparata de considerata de la comparata de la compa will for very an agreent a slow and a control to a section to the beautiful

RADIO BARCELONA

día 23-12-44. CHAMPAÑA LAVERNOYA De 22.15 a 22.30 h.



# BURBUJAS MUSICALES

(Empieza con las primeras notas del disco "OLAS DEL DANUBIO" y se baja el volumen..)

Lra .- Unas cavas prestigiosas, que atesoran en sus entrañas ....

Loc .- Un exquisito y viejo champaña, os ofrecen esta emisión titulada...

Lra. - BUR-BU-JAS MU-SI-CA-LES.

(pausa)

Loc .- Las cavas son .....

Lra. - Las de LAVERNOYA!

Ioc .- Y el champaña ....

Lra .- LACRIMA BACCUS!

(Pones el disco "AMAPOLA" cuyas notas se cambian por las del de "OLAS DEL DANUBIO" que en este momento se quita y se aumenta el volumen, otros compases del disco "AMAPOLA" y bajar el volumen.)

Lra. - El viejo champán LACRIMA BACCUS-Lavernoya.....

Loc .- Os presenta esta noche, en sus BURBUJAS MUSICALES

Lra. - A la soprano MONTSERRAT MIRO. Al pianolos maestros ALBALAT y OLIVA, que interpretarán para ustedes el siguiente programa:

Loc .- Aguinaldo, canción navideña gallega del maestro Benedito. Lra. Nadal, canción navideña catalana. Fray Luís de Santa Teresa. Low .- En el Portal de Belén, canción navideña montañesa, maestro

Lra. El noi de la Mare, canción catalana. Alió.

Loc .- Escuchemos a la soprano MONTSERRAT MIRO en Aguinaldo.

#### =ACTUACION=

Loc .- Así como la música es deleite del oído; deleite del paladar es Lra .- El champaña LAVERNOYA LACRIMA BACCUS.

Loc .- Sirvanse escuchar a la soprano MONTSERRAT MIRO en Nadal.

CLIENTE: LAVERNOYA.

- 2ª hoja -

....

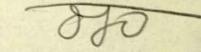
## = ACTUACION=

Loc. El oro líquido de la vid, quintaesenciado y envejecido en las profundas CAVAS LAVERNOYA es.....

Lra.- LACRIMA BACCUS....

Loc. Dentro de la Emisión BURBUJAS MUSICALES vamos a escuchar a la soprano MONTSERRAT MIRO interpretando En el Portal de Belén.

=ACTUACION=



Loc .- Alegre sus navidades!

Lra .- Saboreando Champaña LAVERNOYA.

Loc .- El viejo champaña de cava.

Lra .- LAVERNOYA.

Loc. - Escuchemos a continuación a la soprano MONTSERRAT MIRO en El noi de la Mare.

#### =ACTUACION=

## (Primeras notas DANUBIO AZUL)

Lra.- Ahora...antes de finalizar nuestra emisión semanal BURBUJAS
MUSICALES....levantemos las copas del burbujeante LACRIMA BACCUS
brindando (ruído de copas) por la prosperidad de nuestros queridos radioyentes.

Loc .- Felices Navidades y muy buenas noches.

ELECTRORISHER



## ERTIQUIO Nº : 401

Tarea fundamental del nuevo Estado es su gran obra de reconst ción de la cultura con arreglo a la línea de siempre de la España cristi na, forjadora de mundos, e inspiradora de un concepto católica universa ha sido la de revalorizar los estudios en torno a los cuales el pensamie to español fundamenta la base de su influencia vital.

nes científicas a traves del patronato consagrado al nombre glorioso del apostol de las letras españolas, don marcelino Menendez y Pelayo. En es se auman los estudios filologicos de tan vivo interes para el idiêma y de tan gloriose tradición en nuestra Patria, a traves del Instituto "Antoni de Nebrija". Los estudios arabes y hebraicos, que tan sensible pérdida a ban de sufrir pon el fallecimiento de don Miguel Asin Palacio, Director de la Academãia Española, en el Instituto "Benito Arias Montano", recientemente escindido en el Instituto "Arias Montano", de estudios hebraicos y en el instituto "Miguel Asin", de estudios arabes.

Los estudios históricos, en el Instituto "Jeronimo Zurita", l trabajos de investigación hispano americana, prehispánica e hispánica, e el instituto "Fernandez de Oviedo". Los temas de arte, y arqueología, en el Instituto "Diego Velazquez". Los Estudios geografatos, en el instituto "Juan Sebastian Elcano". Los de antropología y etnología, en el "Bernardino Sahagun" y los de bibliografía en el "Nicolas Antonio".

Exponente de su importante labor son las revistas y publicaciones editades. Asi, la revista "Al-andalus", dedicada al estudio de la
Historia, ciencia y arte de la España musulmana la "Biblioteca Hispana"
de amplia labor bibliográfica. Los "Cuadernos de liceratura contemporáne
indice del movimiento literario. La revista de filologia clásica "Emérit
La "Revista de Filologia española", la revista de filologia y de Indias
y la de estudios hebratoca "Sefarad", han valorizado el saber de nuestra
generación que un día no lejano seran portadoras ante el mundo del glorioso pensamiento hispano.

y

別に



# LA FLOR DE LA PRIMAVERA

En un portal de Belén, que la media noche era, resplandece nuestro Bien mas que el Sol cuando saliera

Su propio nombre es Jesús Nazareno por cimera, por ermas lleva la cruz, esta es su real bandera.

No necio en cesa de campo, sino en una pesebrera, por pebellon telareñas, y piedras por cabecera.

Por manta tiene al gran frio y con ella se cubriera por cortinas, resplandor que de el mismo procediera.

Le medre le esté envolviendo muy alegre y placentera, los pobres paños le empeñan que mejores no tuviere.

Sen José le esta centendo, mil cancines le dijera, y con tente fe adorando, que de gozo no cupiera.

De Angeles muy cercedo todo aquello reververa Decian "Gloria al Señor y en tierra paz verdadera".

----

24/18/44 a cas 20b.





1

Hacia el portal de Belén se dirige un pastorcillo cantando de esta manera para alegrar el camino. Ha nacido el Niño Dios en un portal miserable para enseñar a los hombres la humildad de su linaje.

Arre, borriquita, arre burra arre anda mas deprisa que llegamos tarde Arre borriquita vamos a Belén que mañana es fiesta y el otro también.

En el cielo hay una estrella que a los Reyes Magos guia hacia Belén para ver a Dios hijo de Maria. Cuando pasan los Monarcas sale la gente al camino y alegre se va con ellos para ver al tierno Niño.

Arre, borriquita, etc.

III
En la puerta de mi casa
voy a poner un petardo
pa reirme del que venga
a pedir el aguinaldo.
Pues si voy a dar a todo
el que pide en nochebuena
yo si que voy a tener
que pedir de puerta en puerta.

Sibinte a & Comunicació i Hemeroteca General

Munca suenan las campanas con tan dulce claridad como cantando las glories de la hormosa Mavidad.

Es porque cantan la noche feliz Es porque cantan la noche sin par En que Dios Miño ha nacido y en el mundo ha de reinar.

Es la voz de las companas eco de angélico son es seráfico destello de Gloria y Redención.

Es perque cantan la noche felis es peruge cantan la noche sin par es que Dios Niño ha nacido y en el mundo ha de reinar

En todas partes se oye tu dulce y clare sonar en las cumbres y en les valles y en les émbitos del mar.

Mo perque centen la noche folis es perque centen la noche sin par es que Dics Niso ha nacido y en el mundo ha de reinar.



fum, fum, fum,
ha nascut un minyonet
ros i blanquet
fill de la Verge Maria;
n'es nat en una establia
fum, fum, fum.

fum, fum, fum,
si n'hi han dos pastorets
abrigadets
amb la pell i la samarra;
mengen ous i botifarra
fum, fum, fum.

A vinticins de Desembre fum, fum, fum, es el dia de Nadal molt principal; quan eixiren de maitines farem bones restolines fum, fum, fum.

Deu nos do unes santes festes
fum, fum, fum,
amb temps de fret i calor
i molt millor
fent-ne de Jesús memoria
lo tindrem sempre a la Gloria
fum, fum, fum.



PA BELEN CAMINAN
Pa Belén caminan
l Virgen María
y a San José lleva
en su compañía
(estrillo;
Amantes tan finos
no son de olvidar
antes de las doce en Belén llegar

Mientras caminaban
se les hizo de noche
fugía el viento
tembiaba de frío
(estrillo)
A pesar llegaron
a la gran ciudad
Llamaron a las puertas
pidiendo posada.
(estrillo

Pa la media noche
nació el buen Jesús
los angeles cantaban
con gran alagría.
Amantes tan finos no son de olvidar
a las doce en punto
Jesís nació

Dia de alegria
dia de emoción!
De abrquillos dia
y del buen turrón
de pavo y capón
de aquel vino añejo
ynel champán de alegre son

Dia de alegria dia de emoción! Belén, poesia, casas de cartón, Reyes, ilusión de canciones viejas que nos dan al corazón

Dia de alegria dia de emoción! puesto que hoy nacia Dios en un rincón para todos son todas sus sonrisas que nos lega como soy

Dia de alegria de amor y perdén!

**电影探询电影传统电路通知效应编带型压器** 



# EL RESPLANDOR DE BELEN

## II

En Belén tocan a fuego
ring ring, yo me he arreglado, yo me arreglé,
del portal salen las llamas
ja! ñigo ñigo ñigo
ja! ja! ñigo ñigo ñigo
del portal salen las llamas.

## III

Porque dices que ha nacido ring ring yo me he arreglado, yo me arreglé, el Redentor de las almas ja! ja! ñigo ñigo ñigo, ja! ja! ñigo ñigo ñigo el Redentor de las almas.

### IV

Al Miño le dieron sopas, ring ring, yo me he arreglado, yo me arreglé, no se las pudo comer, ja! ja! ñigo ñigo ñigo, ja! ja!ñigo ñigo ñigo, no se las pudo comer.

#### V

Las sopitas eran irias,
ring ring, yo me he arreglado, yo me arreglé
se las comió San José
ja!ja! ñigo ñigo ñigo
ja!ja! ñigo ñigo ñigo,
se las comió Sen José.



# LAS PAJAS DEL PESEBRE (Lope de Vega)

Las pajas del pesebre, Niño de Belen, hoy son flores y rosas, mañana serán hiel. Llorais entre las pajas del frio que tenéis, hermoso Niño mio, y de calor también.

Dormid, Cordero santo, mi vida, no lloreis, que si os escucha el lobo vendrá por Vos, mi bien. Dormid entre las pajas, que sunque frias las veis, hoy son flores y rosas, madana serán hiel.

Las que para abrigaros tan blandas hoy se ven, serán mañana espinas en corona cruel. Mas no quiero deciros aunque Vos lo sabéis, palabras de pesar en dias de placer.

que aunque tan grandes deudas en pajas las cabéis, hoy son flores y rosas, madana serán hiel. Dejad el tierno llanto, Divino Esanuel, que perlas entre pajas, se pierden sin por que.

No piense vuestra Madre que ya Jerusalen, previene sus dolores y llore con José. Que aunque pajas no sean corona para un Rey, hoy son flores y rosas, mañana seran hiel.



# LA FLOR DE NAVIDAD (J. Verdaguer)

En la fresca sombra de un blanco rosal. un lirio florece por la Havidad. Bonita es la rosa, el rosal lo es mas, pero lo es más el lirio que florecerá.

Tiene sus hojitas verdes y blanco el caliz esta, y la miel que hay en el caliz es una miel celestial. Les abejas que a libarle su dulcisima miel van, son angeles de los cielos que le quieren custodiar.

Aunque lo ronden los éngeles, de los pastores serás. llegan los tres Royes Magos para su corona aspirar. viendo a la Virgen que con su llanto lo regará. -Por que lloráis, Santa Virgen María? Por que lloráis?

-Porque son perlas del alba las que le suelen rociar, y el dia de Viernes Santo de sangre se tornarán. !Blanco lirio florecido la noche de Havidad! en la cumbre del calvario, !como te deshojarán!

Hermosa es la rosa, el remo lo es más, pero es más el lirio que florecerá.



## CA CANCION DE LA ZAMBOMBA

(Villancico popular de Baleares)

Al cañaveral espeso
de la orilla del mar,
para hacerme una zambomba
una caña fuí a cortar,
que esta noche es Nochebuena
y tenemos que cantar
al Niño Jesús nacido
de Belén en un portal,
para redimir al mundo
de todo pecado mortal.

Retumba, zambomba alegre, retumba, para llamar a pastores y zagalas que prestos han de llegar y juntos iremos todos, contestos a celebrar la noche más pura y bella y al niño Dios a adorar.

En un misero pesebre, dando ejemplo de humildad, quiso nacer, entre pajas, el Rey de la cristiandad; todos vienen a adorarle llenos de fé y de piedad y hasta de Oriente tres Reyes con pompa y sin vanidad, llegan, de una hermosa estrella siguiendo su claridad.

Retumba, zambomba elegre, etc.

Un buey y una mula al Niño, con su aliento dan calor y le ofrecen mil regales las zagalas y el pastor. San José, con embeleso, le entrega una hermosa flor, la Virgen besa su cara con ternura y con amor, mientras los ángeles cantan de la cuna alrededor.

Retumba, zambomba alegre, etc.



213/12/44 a Ran 21.25 b. 51 A/ CRONICA SEMANAL DE TEATROS .-En la traducción o versión española de la xx obra de Somerset Maughan "IA CARTA" debida a la pluma del pulcro escritor Don Luis Hurtado Alvarez, se han salvado efectivamente los principales valores de la trama original; no ha ocurrido asi con el ambiente, giros y momentos de dramatico interés, y ello se debe al cuidado del traductor de esquivar aristas inmorales y limar crudezas ásperas. Se desdibuja con ello la intensidad del valor psicológico de la obra, aunque no sea nuestro criterio, naturalmente. defenderlas. El Teatro Barcelona, fué testigo, una vez mas, de la inconmesurable capacidad de Irene Lopez Heredia, para dar vida mixme a los personajes que encarna, aún que sea navegando a través de lagunas y vacios. Juan Cortés y José Latorre le dieron acertada colaboración. La obra y la actriz fueron largamente aplaudidas. En el COMEDIA tuvo lugar el estreno de "LOS BISABUELOS" comedia original de los Sres. Davo y Alfayate, actores que no solamente conocen como pocos el arte de incorporar los personajes con gracia exquisita y fina, valiendose de las situaciones que les ofrecen los autores, sino que siendo ellos mismos capaces de crear esas situaciones, no vacilan en llevarlas a la escena, con mejor conocimiento de causa que muchos. Y asi vemos en LOS BISABUELOS una comedia que no tiene otra fretlidad que entretener al

público con una trama quizas manida, pero que se presta extraordinaria-mente a enzarzar los momentos eómicos y aún bufos con otros sentimentales y lleva al público prendido en la labor de sus principales interpretes, los mismos Sres. Davó y Alfayate. La labor de Esperanza Ortiz, Maria Alcalde y resto de la Compañia, muy digna de aplauso.

Hacia mucho que Paco Melgares no estrenaba. El decia que los autores no se acordaban de su Compañia, pero Melgares es hombre modesto y nosotros tenemos la seguridad de que los autores se han acordado de él, quizás con mas frecuencia de la que él mismo anxi quisiera. Asi, cuando supimos que Melgares iba a estrenar, tuvimos el convencimiento absoluto de que o bien se trataba de una obra definitivamente buena, o bien se trataba de obra en la que Melgares creia podia encarnar un tipo que la salvara, como ha salvado en nuestro tiempo por centenares de representaciones, obras que en su estreno, haceh xirex años, no habian pasado de la semana; y con esa impresión esperamos el estreno de EL GRAN CALAVERA de Adolfo

Torrado en el Teatro Urquinaona. De las dos presunciones que habiamos ellos, del previo juicio que llevamos al estreno, nos quedamos con las dos. Torrado ampara su obra con el titulo de"comedia grotesca" y a tal definición debemos atenernos para decir que la encontramos apropiada al mismo en su desarrollo, escenario y desenlace. De todas las habilidades escénicas del Sr. Torrado, ha sido la mayor y la que indiscutiblemente le alcanzó el triunfo, la creación de un personaje que, salvando mejores criterios, solo Melgares podia encarnar; y lo hace con tal caracterización, con tal perfección, con tanta naturalidad, con tanta "personalidad" que la obra se acaba y seguim nos dolemos del telón final, porque nos gustaria que la trama continuase o no; pero que Melgares siguiera en escena, en alarde de arte tan maravillosos, de compenetración tan absoluta.

Consuelo de Nieva, Maria Francés Ricardo Fuentes y Juan Luis Hidalgo, con un reparto muy extenso, estuvieron muy bien.

Y el estreno fué un éxito para Paco Melgares y Adolfo Torrado.

. . . . . . . . . . . . . Otro alarde de lo espectacular del teatro de RAMBAL fué la presentación en ROMEA del INCENDIO DE ROMA, versión de la novela de Sienkwicz "QUO VADIS

(23/12/44)518

debida a los Sres. Rambal, Gomez de Miguel y Grajales. De nuevo Rambal en fácil dominio de los efectos teatrales mas imponentes, nos hace vivir horas de ensueño, en la continuidad de cuadros de extraordinaria visión artistica y realidad.

La obra fue muy aplaudida como sus interpretes Enrique Ramall, sus hijos

Enrique y Enriqueta, la Srta, Daví, Pio Daví y resto de la Compañía.

Al PRINCIPAL PALACIO ha vuelto DON MANOLITO con la Compañia del Maestro Sorozábal. Y este sainete lírico que parece siempre remozarse a través de su magnifica inspiración y de la gracia auténtica de su libro, obtuvo de nuevo el aplauso del numeroso público congregado en el elegante teatro de la Rambla.

Y ya tienen nuestros oyentes donde discurrir para hallar su espectáculo para estas Fietas que les deseamos muy felices. Buenas noches.

23-12-44-



## 23/XII/44 a las 19 heras





Radiaremos a continuació la conferencia municipal por la Señorita municipal Lane, profesora del Instituto Británico, sobre el tema "EL FONDO DE LAS NOVELAS DE FRANCIS BRETT YOUNG".

Acabames de radiar una conferencia de la senerita Lane, profesora del Institute Británico, de Barcelona, sobre el tema "El fondo de las novelas de Francis Brett Young.

(leer la nota aparte, del Institute Aleman)

Estas emisiones de divulgación cultural, a cargo dellos Institutes extranjeros de Cultura de nuestra Ciudad, son radiadas los jueves y sábados, a las siete de la tarde.



El fondo del trabajo del doctor F.B. Young no es unicamente el paisaje de una de las regiones de Inglaterra más importantes por su belleza y su industria, sinó, combinadas con esto, una sección típica de la vida ingles y y las experiencias del autor en muchos países.

Se puede cotejar este centro industrial con un árbol cuyas raices se mutren de todas las cercanías. Ahí se reunen muchos campesinos para trabajar y estudiar alla llegan los productos de los huertos y de las granjas de una region enorme en la cual se halla el roble de Lillington que demarca el centro de Inglaterra; los valles fertiles de sus contornos con sus arroyos y sus frutales constituyen un deposito de suministro para sus ciudadanos. Todo esto lo Yowa ilustra bien Young en su novela "La Casa debajo del Agua".

En "Un Retrato de una Aldea" brett Young describe el viaje de tres cuclillos desde las Danuras áridas de Africa hasta la campaña rica de Inglaterra. A estos peregrinos les sube el perfume y la frescura de la isla antes que el sol haya dispersado las neblinas de madrugada y desde el cielo pueden contemplar el rio Severn que parece un hilo de acero en su cuen ca ancha de un paisaje sonriente. El wister campanario alto de la catedral de Worcester se levanta de los huertos enflorecidos, del jardín que es esta region de las colinas del Cotswold y de Malvern y de las lejanas montañas galesas.

En este fondo de Young hay de todo para adornar su cuadro, sierras y llanuras, ciudades y aldeas, castillos y chozas, fábricas, tiendas, almacenes, con sus gentes, comerciantes, oficinistas, dependientes, ingenieros, obreros, mineros, agricultores, pastores, etc.

Brett Young se sirve mucho de Birmingham para su fondo escénico y aunque oculte sus calles y barrios con nombres fingidos no es nada dificil descubrir sus seudónimos. En su "Retrato de Clare", For ejemplo, vemos las calles prósperas de Edgbaston.

Biblioteca de Comunicació i Hemeroteca General

Young es médico. Hace unos años otro autor asímismo médico, en su novela "La Ciudadela", castigó a los de su profesión que no piensan en las necesidades de la humanidad sinó en las de sus propios bolsillos, acusación contra toda la profesión médica que naturalmente, buscaba Young a un defensor encontrándolo en Young cuyo libro "Se BRADL!

Acuerda el Doctor Bradley" vindica completamente a sus colegas. Es la historia de un médico viejo de un pueblo en un distrito minero, poco listo el pobre y poco conocido pero que ha dedicado su larga vida al servicio de los que sufren. En "Mi Hermano Jonata" y "El Médico Joven" el Young médico de Young es el verdadero amigo y consejero de toda la venindad.

Young también es poeta. De la ciencia médica tiene la compasión; de la poesia tiene la facilidad de expresarla. La naturaleza cura las enfermedades del coeropo y de la mentalidad. El médico y el poeta se unen para dar esta felicidad al la humanidad. Las casas rodeadas de flores, los jardines de muchos perfumes, los huertos de oro, los ríos de plata entre los campos verdes estos forman la cuenca del Severn; estos son el fondo de FRANSIS YONG.



Boaddla terminó su recital interpretendo con soltura y gracilidad las composiciones españolas "Intermedio de Goyescas" de Granados "Malagueña" de Albéniz y "Serenata Spañola" de Joaquín Cassadó.

Les nutridos aplausos con que la concurrencia acogió su meritoria labor obligó al artista a interpretar fuera de programa un Lied" de Bach.

La velada finalize con un delicado vino español servido por el

子

El pasado martes, día 19, el conocido Profesor Dr. Gerhard
Naundorf, Catedrático de la Universidad de Greifsweld, pronunció
su anunciada conferencia sobre "LAS HORMONAS VEGETALES Y SU IMPORTANCIA PRACTICA" en el Instituto Alemán de Cultura.
El Profesor Naundorf, que se halla invitado en España por las
Escuelas Superiores de Agricultura y de Estudios Forestales, por
sus relevantes y meritorios trabajos en el campo de las hormonas
sentó agazzaras, el martes, catedra de su asignatura Cenfocaldo
brillantemente su tema que tanto interés había despensado.

An efecto, la Sala estaba llena de agrónomos, ingenieros, Catetráticos de Ciencias Naturales de Institutos de Enseñenza Media.

56

#### LA NAVIDAD DEL POBRE

---

Prendute de la junta sisserana de a. Catolica ( Conferencia radiada el dia 23-XII-1944)

Una de tantas glories de la Accion Catolica Diocesana, es ha ber tenido la gracia de la concepción de muchas iniciativas que traspasando el plano diocesano han venido luego a constituirse en verdaderas instituciones nacionales. Así ha ocurrido con la campaña de la Navidad del Pobre.

Su origen remoto, fueron las reflexiones de un pobre desterra do, que tuvo el consuelo, en medio de su desgracia, de peregrinar por Roma, en el año 1956. Y a traves de sus paseos por el barrio de Trastevere, pudo apreciar, en su forzada ascesia, el sufrimien to de los pobres, a los que se acercaba con caridad e interes.

Notando que los opulentos, que de mada carecian, no se acordaban de los pobres que hada tenian.

A sus sugerencias, la Junta Diocesana de Accion Catolica de Barcelona, organizó en el año 1939, la Primera Navidad del Pobre como campaña general de las cuatro Ramas, para ponerlas en actividad, promoviendo una oleada de interes y amor a los pobres, en honor del gran pobre, el Niño Jesus, nacido en un establo.

No queria la Accion Catolica Diocesara que la primera solem nidad del Natalicio del Señor que se celebraba en pleno triun fo de los ideales catolicos, en la entonces, recien libera da ciu dad, pasara desapercibidad sensiblemente de la enorme muchedumbr de los desheredados de la fortuna. Que para ellos las Navidades enteriores, borradas por el regimen de la impiedad fueran igua les a las que iban a celebrar bajo el signo de Hengoteca de Comunicació tiana.

En la primera iniciativa se sugirió, ademas, de la promocion

de une suscripcion de caridad de caracter popular para propor cionar a los hogares humildes la alegris de la lumbre y del pan y tambien de los dulces para los niños, al menos que todos los hogares cristianos sentaran en au mesa el dia de Navidad a un niño pobre que simbolizara al Divino Redentor y fuera su real emba jador. Porque no tan solo queria la Junta Diocesana animer a los catolicos a practicar la Caridad beneficencia, si no adems a la Caridad amor, estableciendo entre todas las clases sociales vinculos de efectiva solidaridad.

Como fue acogida la idea que antes habis sido copiosamente bendecida por el señor Obispo A.A.de Barcelons, nos lo diran las siguientes cifras.

En	el	año	1939, se	recaudaron	51.800	pesetas
En	el	año	1940		127.604	14
En	el	eño	1941		153.321	
En	el.	sño	1942		151.498	
En	el	año	1943		201.519	

He de observer que en la Navidad del Pobre, concurren facto res psicològicos favorables.

Primero. La gente se siente mas generosa y derrochadora, al rededor de Navidad se distribuyen aguinaldos, se cruzan regalos y obsequios , se despilfarra en la Loteria, etc. Es mucho pedir un poco de pan para los pobres ?

Segundo. La inclemencia del tiempo hace mas sensibles a los acomodados y e siente cierta terneza para el dolor ajeno. y Tercero. El misterio inefable que se commemora da al corazon de los fieles une mayor sensibilidad.

Por ello la campaña de la Navidad del Pobre, por donde se im plens ta constituye un exito.

Nacida en la Diocesia de Barcelona, pronto cundió la campa na en las diocesis vecinas y hoy se ha implantado, com mas o menos perfects organizacion por toda Espans. i Hemeroteca General

Lo mas caracteristico de ella estriba en que haya tomado no ya solo proporciones en todo el ambito nacional sino que al margen de la Accion Catolica y gracias al clima por ella crea do, son ya numerosa a las entidades asi publicas como de carac ter particular que secundan la campaña bajo su propia adminis tracion.

Siempre como es natural, caben perfeccionamientos, en el dasarrollo de la misma y sugerencias. Que no toda la campaña consiste en dar a los pobres desconocidos, sino en adiestrar al corazon en el vencimiento del propio egotamo. Entra en nuestro plan intatar al habito de la compasion y crear lazos de amor entre todos los bautizados y sun entre todos los hom bres. Una efectuose misiva de un pariente a otro pariente po bre invitandole a senterse en su mesa o remitiendole un obse quio, he cho por amora a Jesus, tiene un gran valor. Como lo tiene el que un propietario, a quien legitimamente acredita unas ren tas de alquiler las condone total o parcialmente a un inquili no suyo que se encuentra en la pobreza o el que un industrial o comerciante se sienta prodigo en estos dias con sus subordi nados y quiera que la alegria de su hogar se multiplique con la alegria que proporciona la abundancia en los hogares humil des, donde tentes medres y tentos hijos tembien scericien la ilusion de las Navidades o el que un potentado, buen gerente de sus riquezas, seps colocar una porcion de ella en el Banco de la frvidencia que son los Hospitales, Asilos, Instituciones de Beneficancia, asegurandose el mejor negocio, el negocio eterno.

Accion Catolica, espera, pues, que estas Navidades seran prodigas en xuxidadex y que ganaremos una batalla de la Fe, con las armas de la Caridad.

